長岡まつり平和祭　大民踊流し

「世界の仲間と楽しく踊ろう！」申込書

受付日＿＿＿＿＿＿受付者＿＿＿＿＿

フリガナ					
名前					
国籍		性別	男・女	背の高さ	cm
生まれた日	年　月　日 西暦で書いてください	学校の名前・学年（学生のみ）	（学校）＿＿＿＿＿＿	（学年）＿＿＿＿	
住所	〒　　－				
電話番号		メールアドレス			
民踊流しについて	□初めて参加する　□前に参加したことがある				
グループの代表	※グループで参加する場合は書いてください				

※書いていただいた内容は、イベントや、「地球市民の会」に関する連絡のほかには使用しません。

参加できる練習日 ※時間・場所は練習スケジュールを見てください	□７月15日（月・祝）　□７月19日（金） □７月21日（日）　□７月 24 日（水） □**７月29日（月）全体練習　※みなさん参加してください**
８月１日に浴衣を着る時間の希望について	□午後４時30分から５時　□午後５時から５時30分 □午後５時30分から６時 □何時でもいい

※練習は、１回は参加してください。（全体練習と合わせて２回）

※小学生以下は、練習や当日は、必ず保護者と一緒に参加してください。

※中学生・高校生が夜の練習に参加するときは、保護者の許可をもらってください。

～下のアンケートにご協力をお願いします～

このイベントをどうやって知りましたか？	□ ポスター・チラシ　□「地球市民の会」のお知らせ □ にほんご広場・日本語講座　□ ホームページ・フェイスブック □ 学校・職場　□ 友人・家族 □ その他（　　）
このイベントに参加しようと思った理由を教えてください	□外国人・日本人と交流したい　□民踊流しに参加したい □日本の文化に関心がある　□その他（　　）

The Nagaoka Festival Peace Celebration

Application Form for the International Folk Dance Parade

Let's Dance with Friends from around the World!

Application Date_____ Staff Member's Name_____

Pronunciation in *katakana*					
Name					
Nationality		Gender	□ Male □ Female	Height	cm 1 ft = 30.48 cm
Date of Birth	MM/DD/YYYY / /	If you are a student,	School _____ Grade Level_____		
Address	〒 ー (Zip Code)				
Phone Number		E-mail Address			
Have you joined the International Folk Dance Parade before?	□ Yes □ No				
Name of Group Leader	(If you are applying with a group)				

・We will protect your privacy and keep your information safe.

・The information above will only be used to contact you regarding upcoming events and the Cross-Cultural Citizens' Club.

Your Available Practice Days Please refer to the Dance Practice Schedule for practice days and sites.	□ July 15 (Mon./Holiday) □ July 19 (Fri.) □ July 21 (Sun.) □ July 24 (Wed.) □ **July 29 (Mon.) Full Line-up Practice** **All participants are requested to attend the full line-up practice.**
Your Availability for Putting on *Yukata* on Aug, 1.	□ 4:30 p.m. - 5:00 p.m. □ 5:00 p.m. - 5:30 p.m. □ 5:30 p.m. - 6:00 p.m. □ Anytime

・Please join dance practices at least twice (including the full line-up practice).

・Elementary school students and younger should be accompanied by a parent or guardian on practice days and on the event day.

・Junior high school and high school students are required to get a parent's or guardian's permission when practicing in the evening.

Questionnaire for Participants

Please check the appropriate items and fill in additional details in the parentheses.

How did you get the information about this event?	□ Poster/Flyer □ Information about the Cross–Cultural Citizens' Club □ *Nihongo Hiroba*/Japanese Classes □ Web/Facebook □ School/Workplace □ Friend/Family □ Other（ ）
Why are you interested in joining this event?	□ I want to interact with international residents/Japanese people. □ I want to dance in the folk dance parade. □ I am interested in Japanese culture. □ Other（ ）

长冈节和平之夜　大民谣舞

“和国际友人一同欢快起舞！”活动报名表

受理日＿＿＿＿＿＿　经办人＿＿＿＿＿＿

假名注音					
姓 名					
国 籍		性 别	男 ・ 女	身 高	cm
出生日期	年　月　日 请填写公历	校名及 学年（仅限学生参加者填写栏）	（学校）＿＿＿＿＿＿＿＿（学年）＿＿＿＿		
地 址	〒　－				
电话号码		电子邮箱			
长冈大民谣集体舞蹈	□初次参加　□以前参加过				
团体代表	※如果是团体参加的话，需填写团体名称				

可以参加的排练日。 ※时间及地点请参照排练日程表。	□7 月 15 日(周一・海之节)　□7 月 19 日(周五) □7 月 21 日(周日)　□7 月 24 日(周三) **□7 月 29 日(周一)总彩排　※全体人员务必参加**
8 月 1 日穿浴衣的希望时间段	□下午 4：30～5：00　□下午 5：00～5：30 □下午 5：30～6：00 □以上任何时候时间段均可

※您填写的内容仅限于本次活动或本事务局相关联系时使用。
※小学生以下参加者，在排练和活动当天需由家长陪同。
※初中生、高中生晚上参加排练时，需征得家长的同意。

～请您协助填写以下调查问卷～

本次活动的信息您是通过何种途径了解到的？	□ 海报或宣传单　□“地球市民会”的通知. □ 日语广场或日语讲座　□ 主页或脸书 □学校或单位　□朋友或家人 □ 其他（　　）
请选择您决定参加本次活动的理由。	□我想和外国人、日本人交流。　□我想参加大民谣舞 □对日本文化感兴趣　□其他（　　）